

## 继承申请书 Inheritance Application

致: 花旗银行(中国)有限公	司分行 <b>/</b> 支行 ("银行")
To: Citibank (China) Co., Ltd	I branch/sub-branch (the "Bank")

提交的信息和文件		
被继承人姓名: Name of Deceased:		
被继承人客户号: Customer No. of Deceased:		
继承人姓名: Name of Inheritor:		
继承人提交文件: Documents Submitted by Inheritor:		
	继承人身份证件(姓名、证件号): ID of Inheritor (Name and ID No.):	
	继承公证书/法院裁判(文号): Notary Certificate / Court Judgment (No.):	
	死亡证明或销户证明: Death Certificate or Residence Deregistration Certificate:	
	亲属关系证明: Kindred Certificate:	
	其它: Others:	

**继承人承诺**:以上提交之文件均为**真实的、最后的、完整的、具有法律效力之文件**。本人/我等知悉,如提交的任何信息或文件存在虚假或误导,本人/我等将承担全部责任并赔偿银行因此而产生的所有损失和费用。

I/We, as the Inheritor(s), hereby undertake that documents submitted as above are **all true, final, completed and legally binding**. I/We understand that if I am/we are found to have a false or misleading statement concerning information or documents provided above, I/we shall be liable and indemnify the Bank for any losses and fees incurred thereon.

## 小额存款简化继承手续的继承人还需特别承诺如下:

For small amount inheritance, the inheritor shall make the following additional undertakings:

1. 本人经与其他所有继承人核实后确认,未发现被继承人生前订立了遗嘱或者遗赠扶养协议;

《继承申请书》 V202102 第 1 页



After checking with all other inheritors, I/we have not discovered any will or legacy support agreement made or signed by the Deceased;

2. 本人同意一次性提取账户内全部资金,并同意在提取完毕后注销账户;

I/We agree to withdraw the account balance in one lump sum and close all account(s) that the Deceased has opened with the Bank once withdrawal of the account balance is completed.

3. 本人领取存款后,将尽到妥善保管义务,并依法与其他全体继承人协商分配所提取的款项;

I/We will keep the fund withdrawn in a safe custody and will consult with all other inheritors for fund allocation and make the allocation in accordance with the applicable laws.

4. 如有其他继承人或者利害关系人向银行主张分配款项的权利,由本人负责处理相关争议并承担赔偿责任;

I am/We are responsible to handle any disputes and liable for the compensation if there is any other inheritors or any other persons who have concerns files any claims against the Bank for the fund allocation.

5. 本人愿意承担违反上述小额存款简化继承手续的各项特别承诺的法律责任。

I am/We are held liability for any legal consequences arising from the breach of any of the above mentioned undertakings.

继承人签名:	
Inheritor Signature:	

《继承申请书》V202102 第 2 页



## 申请和签署

继承人申请,对于公证书/法院裁判中之详尽列明的应由本人/我等继承之遗产,依照附件中本人/我等之指示予以继承,并在继承完毕后,关闭被继承人在银行的所有账户。

I/We, as the Inheritor(s), hereby apply to dispose the assets in Deceased's accounts in the Bank to be inherited by me/us according to the Notary Certificate/court judgment for inheritance as instructed in the Appendix hereto, and to close all Deceased's accounts opened with the Bank after the completion of the inheritance.

若继承人是小额存款简化继承手续的继承人,继承人申请,依照附件中本人/我等的指令申请继承并一次性领取被继承人全部账户 内资金,并关闭被继承人在银行的所有账户。

For the inheritor who applies for the small amount inheritance process, I/We, as the inheritor(s) hereby apply to inherit and withdraw the balance of the Deceased's accounts in one lump sum as indicated in the Appendix hereto and close all of the Deceased's accounts after the fund is fully withdrawn.

继承人抄录: **Inheritor Transcription:** 本人/我等知悉并且理解对被继承人财产按照本人/我等指示之操作对本人/我等所产生的权利与义务,并愿意承担由此可能产生的所 有费用、责任及损失。本人/我等同意赔偿并使银行免受因依照本人/我等指示行事而产生的任何责任、损失、成本和费用。 I/We, as the Inheritor, acknowledged and understood the rights and obligations as a result of the disposal of Deceased's assets according to my/our instructions, and I am/we are willing to assume all the fees, liabilities and losses incurred thereon. I/We agree to indemnify and hold the Bank free and harmless from any and all liabilities, losses, fees and costs arising from the execution of my/our instructions. 继承人签名: 日期: Inheritor Signature: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_

《继承申请书》V202102 第 3 页



附件:继承人指示

**Appendix: Inheritor's Instructions** 

In	继承财产 herited Assets	继承人指示 Inheritor's Instruction
被继承人账号 Account No. of the Deceased		□ 转移至继承人在花旗中国的同类型账户 Transfer to Inheritor's A/C in the Bank: □ 提前终止 Early Break □ 汇出至以下账户:
产品 Product Name		Remit the following A/C: 账户持有人名称: A/C Holder: 账号: A/C No.: 开户行: A/C Bank:
金额/份额 Amount/Unit		取现 Withdrawal  提前还款 Early Repayment  其他 Others:
被继承人账号 Account No. of the Deceased		□ 转移至继承人在花旗中国的同类型账户 Transfer to Inheritor's A/C in the Bank: □ 提前终止 Early Break □ 汇出至以下账户:
产品 Product Name		Remit the following A/C: 账户持有人名称: A/C Holder: 账号: A/C No.: 开户行: A/C Bank:
金额/份额 Amount/Unit		提前还款 Early Repayment  其他 Others:
继承人签名: Inheritor Signatur	re:	日期: Date: